Garfield®

DAREI A VOCÊS TODOS DEZ SEGUNDOS PARA SUMIREM DAQUI!

DE JIM DAVIS

nemo

Garfield®

DE JIM DAVIS

VOLUME 2

Garfield®

DE JIM DAVIS

Copyright da edição original © copyright 2012, 2013, 2014, PAWS, INCORPORATED. ALL RIGHTS RESERVED.
"GARFIELD" and the GARFIELD characters are registered and unregistered trademarks of Paws, Inc.
KaBOOM!™ and the KaBOOM! logo are trademarks of Boom Entertainment, Inc., registered in various countries and categories. BOOM! Studios™ and the BOOM! Studios logo are trademarks of Boom Entertainment, Inc., registered in various countries and categories.
All rights reserved.
Copyright © 2014 Editora Nemo

Título original: *Garfield, volume 2*

Todos os direitos reservados à Editora Nemo.
Nenhuma parte desta publicação poderá ser reproduzida, seja por meios mecânicos, eletrônicos, seja via cópia xerográfica, sem a autorização prévia da Editora.

Dados Internacionais de Catalogação na Publicação (CIP)
(Câmara Brasileira do Livro, SP, Brasil)

Davis, Jim
Garfield, volume 2 / Jim Davis ; tradução Ana Cristina Rodrigues. -- São Paulo : Nemo, 2014.

Título original: Garfield, volume 2

ISBN 978-85-8286-082-3

1. Histórias em quadrinhos I. Título.

14-03826 CDD-741.5

Índices para catálogo sistemático:
1. Histórias em quadrinhos 741.5

ESCRITO POR
MARK EVANIER

"PROBLEMA NEVADO" ESCRITO POR SCOTT NICKEL

DESENHO POR
GARY BARKER (CAPÍTULOS 5,6)
DAN DAVIS (CAPÍTULOS 5,6,7)
ANDY HIRSCH (CAPÍTULOS 7,8)
MARK & STEPHANIE HEIKE (CAPÍTULOS 7,8)
MIKE DECARLO (CAPÍTULOS 5-8)

CORES POR
LISA MOORE

CAPA POR
GARY BARKER
E DAN DAVIS
CORES POR BRADEN LAMB

EDITORES ORIGINAIS: MATT GAGNON
E CHRIS ROSA

GARFIELD CRIADO POR
JIM DAVIS

AGRADECIMENTOS ESPECIAIS A SCOTT NICKEL, DAVID REDDICK E TODO O TIME DA PAWS, INC.

kaboom!™

EDITOR
Wellington Srbek

TRADUÇÃO
Ana Cristina Rodrigues

REVISÃO
Aline Sobreira
Eduardo Soares

LETREIRAMENTO
Cleber Campos

A **NEMO** É UMA EDITORA DO **GRUPO AUTÊNTICA**

São Paulo
Av. Paulista, 2.073, Conjunto Nacional,
Horsa I, 23º andar, Conj. 2301
Cerqueira César . 01311-940
São Paulo . SP
Tel.: (55 11) 3034 4468

Televendas: 0800 283 13 22
www.editoranemo.com.br

Belo Horizonte
Rua Aimorés, 981, 8º andar
Funcionários . 30140-071
Belo Horizonte . MG
Tel.: (55 31) 3214 5700

CAPÍTULO 1

Esta é a história de Quentin. Quentin era um rato. Ele ainda é. Esse tipo de coisa raramente muda. Mas Quentin não queria ser um rato. Quentin era...

O RATO QUE QUERIA SER UM GATO

NOSSA, GATOS SÓ TÊM MOLEZA...

Era uma coisa estranha para um rato querer ser. Quentin era o único rato que ele conhecia que queria ser um gato.

VOCÊ DORME O TEMPO TODO... VOCÊ COME O TEMPO TODO...

Mesmo assim, ele não conseguia entender por que os outros ratos não queriam ser um gato.

Ele vivia na mesma casa que Garfield e o observava dia e noite.

Assim, ele observava Garfield comer e dormir dia e noite...

OLHA SÓ! O CARA QUE ACHA QUE É O DONO DELE AINDA TRAZ UM MENU!

Menu

HORA DE PEDIR O CAFÉ NA CAMA DE NOVO?

HUM... LASANHA PARECE UMA BOA. OU TALVEZ LASANHA...

ESPERE, EU COMI LASANHA A NOITE PASSADA, ENTÃO TALVEZ DEVA PEDIR LASANHA. PORÉM, EU REALMENTE GOSTO DE LASANHA...

Menu

LASANHA LASANHA · LASANHA · LASANHA · LASANHA · LASANHA · LASANHA · LASANHA · LASANHA · LASANHA · LASANHA

VOU QUERER LASANHA ACOMPANHADA DE LASANHA!

AH, E, PARA COMEÇAR, QUERO O APERITIVO DE LASANHA, COM SALADA, SÓ QUE, NO LUGAR DA SALADA, QUERO LASANHA!

Menu

GATOS COMEM BEM TAMBÉM!

Foi o que o convenceu de que era melhor ser um gato que um rato.

O que o convenceu de que isso era possível foi um programa de TV a que Garfield assistia, principalmente porque gostava dos comerciais...

VAMOS! PULA LOGO PARA A PARTE BOA!

COMO EU SEMPRE DIGO, PESSOAL, O QUE VOCÊS PRECISAM LEMBRAR É QUE VOCÊS PODEM SER QUALQUER COISA QUE VOCÊS QUISEREM!

"QUALQUER COISA"?

SE VOCÊS QUISEREM COM FORÇA O BASTANTE E SE ESFORÇAREM, VAI ACONTECER!

RECENTEMENTE, FUI A UMA ESCOLA E PERGUNTEI A ALGUMAS CRIANÇAS O QUE ELAS QUERIAM SER QUANDO CRESCESSEM.

EIS ALGUMAS DAS RESPOSTAS...

EU QUERO SER UM CAUBÓI!

EU QUERO SER UMA BAILARINA FAMOSA!

EU QUERO SER SENADOR!

LEMBREM-SE: SE VOCÊS TÊM UM SONHO, **NÃO PODEM DESISTIR DELE NUNCA!**

TRISTE VER QUE AQUELE ÚLTIMO GAROTO JÁ ESTÁ EMBARCANDO NUMA VIDA DE CRIMES!

EI, GARFIELD! SABE O QUE EU VOU SER?

VOU ME ARRISCAR E DAR UM PALPITE: "UM RATO"!

NÃO, **UM GATO!** EU OUVI O CARA DA TV! ELE DISSE QUE SE EU QUISER MUITO E ME ESFORÇAR, **VAI ACONTECER!**

BEM, EU NÃO CONTARIA COM ISSO.

NÃO! EU POSSO SER UM GATO SE EU QUISER!

EU POSSO! EU POSSO! EU POSSO!

...o que é uma atitude excelente para se ter sobre algo possível. Só que não funciona para tudo.

Mas Quentin não ia deixar algo tão insignificante como a realidade ficar entre ele e seu sonho. Decidiu que o que ele precisava era aprender com alguém que tinha experiência em ser um gato.

ME ENSINA A SER UM GATO?

NÃO.

ME ENSINA A SER UM GATO?

NÃO.

ME ENSINA A SER UM GATO?

CORRENDO O RISCO DE SER REPETITIVO: NÃO.

POR QUE VOCÊ NÃO QUER ME ENSINAR? SERÁ QUE EU NÃO TENHO NADA QUE PAREÇA COM UM GATO?

BISCOITOS

BEM, VOCÊ ESTÁ CONSEGUINDO SER QUASE TÃO IRRITANTE QUANTO O NERMAL...

ESCUTE! COLOQUE ISTO ENTRE ESSAS SUAS ORELHAS DE MICKEY! VOCÊ... É... UM... RATO!

E NÃO TEM NADA DE ERRADO EM SER UM RATO! VÁRIOS RATOS SÃO!

PRATICAMENTE TODOS ELES!

NÃO VOU DESISTIR DO MEU SONHO!

EXATAMENTE COMO ME SINTO SOBRE MEU ALMOÇO. BEM, BOA SORTE PARA VOCÊ!

SE ELE NÃO VAI ME ENSINAR, VOU APRENDER SOZINHO!

BEM... COMO É, EXATAMENTE, SER UM GATO?

Quentin passou a praticar. Seu começo foi bastante promissor...

OK, ACHO QUE DOMINEI A PARTE DE "DORMIR O DIA INTEIRO". QUAL É O PRÓXIMO PASSO?

Foi quando começou a parte complicada...

VAMOS VER SE EU CONSIGO MIAR!

MIAAAU! MIAAAU! MIAAAU!

EI, ODIE! COMO FOI? VOCÊ ACHA QUE EU SERIA UM BOM GATO?

OK, OK... EU JÁ ENTENDI...

PRECISO PRATICAR.

PRECISO QUE ALGUÉM ME ENSINE! SE O GARFIELD NÃO QUER, VOU TENTAR COM HARRY E SEUS AMIGOS!

DIZEM QUE ELES FICAM PERTO DOS TRILHOS DO TREM.

Odie não era o mais esperto dos cachorros...

Mas até ele pensou: "Isso é muito, muito idiota!".

E ele correu para contar ao Garfield...

...que concordou:

ISSO É MUITO, MUITO IDIOTA!

QUENTIN NÃO VAI CONSEGUIR REALIZAR SEU SONHO DE VIRAR UM GATO...

...MAS PODE ACABAR DENTRO DE UM!

IAUP!

Um grupo de bichanos era conhecido por ficar perto dos trilhos da ferrovia. Quentin foi até lá e encontrou um estilo de vida que ele não esperava...

ENTÃO, ALGUMA CHANCE DE COMIDA HOJE? PODEMOS IR CATAR NAS LATAS DE LIXO...

ESPERA AÍ... QUEM OS ALIMENTA?

RECOLHERAM O LIXO HOJE DE MANHÃ! AQUELAS LATAS ESTÃO TÃO VAZIAS QUANTO OS NOSSOS ESTÔMAGOS!

PENSEI QUE AS PESSOAS ALIMENTASSEM OS GATOS... COMO AQUELE JON FAZ...

ELAS OS ALIMENTAM E FAZEM CARINHO E MIMAM E COMPRAM BRINQUEDOS E DEIXAM ASSISTIR A TV...

TALVEZ SER UM RATO NÃO SEJA TÃO RUIM...

Porém, como geralmente acontece na vida, quando ele estava prestes a fazer algo inteligente...

...ele foi e fez algo que era, como Odie diria, muito, muito idiota!

NÃO! QUANDO VOCÊ TEM UM SONHO, VOCÊ NÃO PODE DESISTIR NUNCA!

AQUELE CARA NA TV DISSE! E OS CARAS DA TV NUNCA ESTÃO ERRADOS!

NÃO OS DEIXARIAM FALAR NA TV SE ESTIVESSEM!

PEGUEI UMA FAMÍLIA INTEIRA DE PULGAS HOJE!

BEM, É ISSO O QUE ACONTECE QUANDO SE PASSA A VIDA DORMINDO NA SUJEIRA!

EH, EU TAMBÉM PEGUEI PULGAS, AMIGOS FELINOS!

ENTÃO... COMO SOU UM GATO, QUERO FICAR COM MEUS COMPANHEIROS E FAZER TUDO O QUE ELES FAZEM! O QUE VAMOS FAZER HOJE?

Os gatos não tinham ideia de quem ele era ou por que estava ali...

Mas eles tinham uma ideia de o que ele seria naquele dia...

ALMOÇO!

Foi naquele momento que Quentin teve uma grande revelação...

QUER SABER... SER UM RATO NÃO É TÃO RUIM...

RAPAZES, EU ACABEI DE DECIDIR ALGO! EU NÃO QUERO SER UM GATO!

NÓS TAMBÉM NÃO QUEREMOS QUE VOCÊ SEJA UM GATO! TEM OUTRA COISA QUE NÓS QUEREMOS QUE VOCÊ SEJA!

É, UM DELICIOSO COZIDO COM CENOURAS E CEBOLAS REFOGADAS!

MUAUN

NÃO SE PREOCUPE, CÃOZINHO! EU IREI SALVÁ-LO!

SÓ PRECISO DE UM POUCO DISTO...

RATO BURRO! ELE ACHA QUE SE ESCONDER ATRÁS DE UMA ÁRVORE IRÁ SALVÁ-LO!

GULP!

O QUE FOI ISSO?

EU CONHE-ÇO ESSE SOM! É O GARFIELD ENGOLINDO!

HUM, PODIA TER UM POUCO DE MOSTARDA... MAS NÃO ESTAVA RUIM!

GARFIELD! VOCÊ COMEU O RATO?

CLARO! EU SOU UM GATO, E É ISSO QUE GATOS FAZEM, NÓS COMEMOS RATOS!

EU ACHEI QUE O GARFIELD NÃO COMESSE RATOS!

POR QUE NÃO? ELE COME TODO O RESTO!

TUDO LIMPO?

TUDO LIMPO.

ME SINTO UM IDIOTA, RAPAZES! ME SINTO COMO SE EU NÃO QUISESSE MAIS SER EU MESMO...

SEM PROBLEMA, QUENTIN! TODO MUNDO SE SENTE ASSIM ÀS VEZES!

IAU!

É MESMO, GARFIELD? O QUE VOCÊ SONHA EM SER?

UM GATO LARANJA CORPULENTO QUE TEM UMA TIRINHA, UM PROGRAMA DE TV E UMA REVISTA EM QUADRINHOS...

SÓ QUE COM MAIS CENAS DE LASANHAS SENDO DEVORADAS EM TODOS ELES!

FIM

Esta é a história de Quentin. Quentin era um rato. Ele ainda é. Esse tipo de coisa raramente muda. Mas Quentin não queria ser um rato. Quentin era...

O RATO QUE QUERIA SER UM CÃO

NOSSA, CÃES SÓ TÊM MOLEZA...

Era uma coisa estranha para um rato querer ser. Quentin era o único rato que ele conhecia que queria ser um cão.

Mesmo assim, ele não conseguia entender por que os outros ratos não queriam ser um cão.

VOCÊ CORRE POR AÍ, BALANÇANDO A LÍNGUA AO VENTO...

Ele vivia na mesma casa que Odie e o observava dia e noite. Assim, ele observava Odie brincar e pegar o graveto dia e noite....

OLHA SÓ! O CARA QUE ACHA QUE É O DONO DELE JOGA UM GRAVETO PARA ELE PEGAR!

LATE!
LATE!
LATE!
LATE!

O QUE ESTÁ ACONTECENDO AQUI?

VOCÊ NÃO LEU A PRIMEIRA HISTÓRIA? VOCÊ NÃO APRENDEU A SUA LIÇÃO SOBRE NÃO SER O QUE VOCÊ NÃO PODE SER E APRECIAR O QUE VOCÊ PODE SER?

EU ENTENDI, GARFIELD...

BOM GAROTO, ODIE! COMO RECOMPENSA POR PEGAR O GRAVETO, AQUI ESTÁ UMA COSTELA INTEIRA, AO PONTO, COM PURÊ DE BATATA AO ALHO!

MAS OLHE SÓ AQUILO!

AH, VOCÊ ESTÁ CERTO! EU SOU UM RATO E **SEMPRE** SEREI UM RATO! ASSIM COMO VOCÊ SEMPRE SERÁ UM GATO!

NÃO SAIAM DAÍ, AMIGOS! VOLTO EM UM MINUTO PARA A PIADA FINAL!

POOF!

ESTOU TÃO FELIZ POR TER O GARFIELD POR PERTO PARA ME COLOCAR NOS TRILHOS! ELE É TÃO RACIONAL, TÃO SENSATO...

AU AU! ARF ARF! AU AU!

JOGUE LOGO ESSE GRAVETO, E QUERO O MEU BEM-PASSADO COM MILHO COZIDO DE ACOMPANHAMENTO!

FIM

NERMAL, MEU CHAPA! O QUE VOCÊ ESTÁ LENDO?

É A NOVA EDIÇÃO DE **FORÇA PET**, CLARENCE! ACABEI DE COMPRAR NA SIMPÁTICA BANCA DE JORNAIS DA ESQUINA!

FORÇA PET: A CRIATURA AVANÇA!

É LEGAL?

É MUITO MAIS DO QUE "LEGAL", CLARENCE! A PALAVRA "LEGAL" NÃO É **SUFICIENTE** PARA DESCREVER A GRANDEZA DESTA REVISTA!

DEIXE-ME DIZER DESSA FORMA...

...SABE O QUÃO ESPETACULAR **EU SOU?** BEM, ESSA REVISTA É, DO SEU PRÓPRIO JEITO, **QUASE** TÃO ESPETACULAR!

UAU! ISSO É BEM MAIS DO QUE "LEGAL"!

ENTÃO, SOBRE O QUE É? EU NUNCA VI **FORÇA PET**!

"NUNCA NEM VIU FORÇA PET???" VOCÊ ESTÁ PERDENDO, CLARENCE! ELES SÃO A EQUIPE DE SUPER-HERÓIS **MAIS INACREDITAVELMENTE LEGAL DE TODAS!**

ELES **SÃO** LEGAIS, MAS PARECEM COM VOCÊ E SEUS AMIGOS!

ELES SÃO HERÓIS DE UM OUTRO PLANETA QUE **COINCIDENTEMENTE** TÊM O MESMO DNA QUE NÓS, PORÉM DO TIPO SUPERPODEROSO! É A MAIOR COINCIDÊNCIA DA GALÁXIA!

POSSO LER?

JÁ QUE VOCÊ ESTÁ COMENDO AIPO, VOCÊ PODE **OLHAR!** EU IREI SEGURAR A REVISTA E VIRAR AS PÁGINAS!

NÓS NÃO QUEREMOS ESTRAGAR UMA EDIÇÃO EM PERFEITAS CONDIÇÕES E QUE UM DIA SERÁ VALIOSA, **NÃO É?**

ELES SÃO OS HERÓIS MAIS AMIGOS DE TODOS OS TEMPOS! AFINAL, É JUSTAMENTE ISSO O QUE ELES SÃO...

FORÇA PET

POR TODA A GALÁXIA, VILÕES TREMEM QUANDO OUVEM OS SEUS NOMES! ESPECIALMENTE QUANDO SÃO PULGAS!

ELES CONSERTAM ERROS QUE PRECISAM SER CONSERTADOS E DESFAZEM COISAS QUE PRECISAM SER DESFEITAS!

ANIMAIS À SOLTA!

VEJA, VOU MOSTRAR QUEM SÃO OS PERSONAGENS. ESTE É **GARZUCA!** ELE É SENSACIONAL COM S MAIÚSCULO!

ELE PODE LANÇAR ESSAS **BOLAS DE PELO ATÔMICAS** GIGANTES NOS CARAS MALVADOS! ESTOU TENTANDO APRENDER COMO FAZER ISSO, MAS ATÉ AGORA NÃO CONSEGUI APRENDER A PARTE DO "ATÔMICAS"!

O REPENTINO APARECIMENTO DE GARZUCA FRUSTROU A TENTATIVA DO LADRÃO DE ROUBAR O DIAMANTE KLOPMAN!

HA-KOFF! HA-KOFF!

MALDITO SEJA, GARZUCA! POR CAUSA DE VOCÊ E DA FORÇA PET, UM HOMEM HONESTO NEM PODE VIVER DE FORMA DESONESTA HOJE EM DIA!

E ESTE É O **ODIOSO!** ELE TEM UMA **SUPERTERRÍVEL LÍNGUA PARALISANTE**, QUE PODE NOCAUTEAR O VILÃO A QUINZE METROS OU EMBRULHÁ-LO COMO UM PRESENTE DE NATAL!

VOCÊ DEVIA VER NA **ÚLTIMA EDIÇÃO!** TINHA UM GRANDE MONSTRO NA RODOVIA, E ODIOSO COLOCOU TODOS OS CARROS EM SEGURANÇA! ELE USOU A LÍNGUA COMO UMA **RAMPA!**

THWIPPPP!

DEVERIA TER PENSADO DUAS VEZES ANTES DE SEGUIR UMA VIDA DE CRIMES COM OS MEMBROS DA **FORÇA PET** POR PERTO!

E ESTA BELA MOÇA AQUI... É A **STARLENA!** ELA PODE FAZER VÁRIAS COISAS LEGAIS, COMO VOAR E CONGELAR AS PESSOAS COM OS OLHOS! E VOCÊ PRECISA OUVIR O **CANTO DA SEREIA** DELA!

ELA TAMBÉM É ÓTIMA PARA **SE OLHAR!** A MELHOR COISA QUE EU JÁ VI QUE NÃO ESTAVA EM UM ESPELHO!

AH, E AQUI ESTÁ O MEU FAVORITO! ESTE É O **ABNERMAL,** O SER MAIS RÁPIDO DA GALÁXIA! CAPAZ DE IR DAQUI ATÉ ALI E DE VOLTA ANTES QUE VOCÊ CONSIGA DIZER "HEIN?".

E, COMO VOCÊ PODE VER AQUI, AS GATINHAS COM CERTEZA O ADORAM... E **POR QUE NÃO?** NÃO TEM COMO SER MAIS HEROICO QUE ISSO!

SOU TÃO RÁPIDO QUE POSSO MANDAR UMA MENSAGEM PARA MIM MESMO DO OUTRO LADO DO PLANETA E ESTAR LÁ ANTES DA MENSAGEM!

OLHA AQUI! TEM UM MONSTRO CHAMADO OOGUMP QUE DOMINOU O LABORATÓRIO!

ELE QUER COLOCAR AS MÃOS NOJENTAS NOS **CRISTAIS DE IRRADIAÇÃO DE FLANG!** AS AUTORIDADES ACHAM QUE NINGUÉM PODE DETÊ-LO!

MAS NÓS SABEMOS QUEM PODE DETÊ-LO! A **FORÇA PET** PODE DETÊ-LO!

ENVIEM TODAS AS UNIDADES, MAS FAÇAM COM QUE ELAS AVANCEM COM TODO O CUIDADO! OOGUMP ESPALHOU AS SUAS HORDAS DE MONSTROS POR **TODO** O PRÉDIO!

E LEMBREM-SE! ELE PODE SE TRANSFORMAR EM **QUALQUER UM** OU EM **QUALQUER COISA!**

QUEM É ESSE TAL DE "OOGUMP"? E ELE PODE **MESMO** SE TRANSFORMAR EM QUALQUER UM OU EM QUALQUER COISA?

AH, ELE É UM **CARA HORRÍVEL!** SE EU TIVESSE METADE DA FEIURA DELE, EU ENCONTRARIA UM JEITO DE MUDAR A **MINHA** APARÊNCIA!

AQUI, OLHE O COMEÇO DA REVISTA...

ESTÁ VENDO ESSA VELHINHA NA PÁGINA 2?

ENQUANTO O ESQUADRÃO PROCURAVA PELO DIABÓLICO OOGUMP, IGNOROU UMA DOCE VELHINHA...

PELAS ESTRELAS! POR QUE TANTA CONFUSÃO?

BEM, VEJA O QUE "ELA" SE TORNA NA **PÁGINA 4!**

...E QUANDO NINGUÉM ESTAVA OLHANDO, A DOCE VELHINHA SE TRANSFORMOU DE NOVO EM...

MAIS UMA VEZ, EU SOU OOGUMP, O FUTURO GOVERNANTE DO PLANETA!

ASSIM QUE OOGUMP E SUAS HORDAS TOMARAM O LABORATÓRIO, A FORÇA PET FOI AVISADA...

OOGUMP E SUAS HORDAS CAPTURARAM O LABORATÓRIO!

EU SEI! COMO QUALQUER UM COM BOM SENSO, EU SEMPRE LEIO AS CAIXAS DE TEXTO.

NÃO SE PREOCUPE, CHEFE! A FORÇA PET ESTÁ A SEU SERVIÇO!

A FORÇA PET JÁ ENFRENTARA OOGUMP ANTES! ELES SABIAM QUE ERA UMA FORÇA INCANSÁVEL... E QUE ESTAVA DETERMINADO A GOVERNAR NÃO SÓ O PLANETA DELES, MAS TODOS OS OUTROS...

COMO NÓS VAMOS CONSEGUIR LOCALIZAR UM INIMIGO QUE SE TRANSFORMA?

PELOS SEUS HÁBITOS ALIMENTARES, STARLENA! ELES SEMPRE O ENTREGARAM DE CARA!

EI, VEJAM SÓ ISSO! APOSTO QUE CHEGO ANTES DE VOCÊS AO LABORATÓRIO!

QUATRO SEGUNDOS DEPOIS...

VIRAM? EU JÁ ESTOU AQUI!

E AGORA ESTOU DE VOLTA!

VEJAM ISSO! EU VOU VOLTAR PARA LÁ **NA METADE DO TEMPO**, ANTES QUE VOCÊS CONSIGAM CHEGAR!

DOIS SEGUNDOS DEPOIS...

UAU! DOIS SEGUNDOS!

E DESTA VEZ EU PASSEI POR UMA LANCHONETE NO CAMINHO, PEGUEI UM HAMBÚRGUER E COMI! EU SOU **DEMAIS!**

ESTOU CONDENADO!

SOCORRO! SOCORRO! O EXÉRCITO DE OOGUMP ME PEGOU!

VOCÊ NÃO VAI PARAR OOGUMP! ESTE É O **DIA DELE!**

SIM! ESTE É O DIA DE OOGUMP!

ENQUANTO ABNERMAL CONTEMPLA A INDIGNIDADE DE MORRER EM ALGO CHAMADO "O DIA DE OOGUMP"...

LARGUEM ESSE SUPER-HERÓI! ELE ESTÁ PROTEGIDO PELOS SEUS COLEGAS DA FORÇA PET!

TAMBÉM ESTÁ PROTEGIDO POR PATENTES E DIREITOS AUTORAIS, MAS ISSO É UMA OUTRA HISTÓRIA!

COMO VOCÊ ACHA QUE VAI NOS DETER, GARZUCA?

COM ISTO!

HA-KOFF! HA-KOFF!

EU DESISTO! NÃO SOU PÁREO PARA BOLAS DE PELO ATÔMICAS!

E, SE PENSAR BEM, NINGUÉM É!

NESSE MEIO-TEMPO, O OUTRO CAPANGA FOI PARALISADO PELA PARALISADORA LÍNGUA PARALISANTE...

DUHHHH!

GARZUCA! AINDA BEM QUE A FORÇA PET ESTÁ AQUI PARA AJUDAR!

AQUELE OOGUMP HORRÍVEL ESTÁ LOGO ALI!

EU VOU CUIDAR DELE PESSOALMENTE!

ESPERE, GARZUCA! NÃO ENTRE NO LABORATÓRIO! É UMA ARMADILHA!

O QUE FAZ VOCÊ DIZER ISSO, STARLENA?

COMO TODOS NÓS SABEMOS, OOGUMP **ADORA AIPO!** E OLHE O QUE AQUELE GUARDA ESTÁ COMENDO!

PEGO PELOS MEUS HÁBITOS VEGETARIANOS!

ENCURRALADO, O VILÃO PRINCIPAL TRANSFORMOU-SE DE VOLTA PARA A SUA HORROROSA FORMA NATURAL...

VOCÊS ACHAM QUE PODEM ME DETER! BEM, NINGUÉM VAI ME DETER! NÃO QUANDO EU USAR...

AQUELA COISA DE EXPLOSÃO DE FORÇA GAMA!

DE REPENTE, ELE LIBERA **A COISA DE EXPLOSÃO DE FORÇA GAMA,** E TODOS OS MEMBROS DA FORÇA PET SÃO JOGADOS PARA LONGE!

E AGORA? E AGORA?

AH, NÃO! PARECE QUE OOGUMP ESCAPOU!

FORÇA PET

E PIOR QUE ISSO: A HISTÓRIA CONTINUA NA PRÓXIMA EDIÇÃO!

EU ODEIO TER QUE ESPERAR ATÉ O MÊS SEGUINTE PARA DESCOBRIR SE A FORÇA PET VAI VENCER!

...APESAR DE ELES SEREM MAGNÍFICOS! VEJA SÓ COMO ELES FORAM ESPERTOS O BASTANTE PARA PERCEBER QUE O GUARDA ESTAVA COMENDO...

...HUM...

VOCÊ ESTÁ COMENDO AIPO! EU SEI! APRENDI NOS QUADRINHOS!

PESSOAS QUE COMEM AIPO SÃO SEMPRE SUPER-VILÕES HORRÍVEIS!

VOCÊ É **ESPERTO DEMAIS** PARA O SEU PRÓPRIO BEM, GATO!

MAS VOCÊ NÃO VAI CONTAR PARA **NINGUÉM** O MEU SEGREDO! VOCÊ NÃO VAI DIZER **NADA** PARA NINGUÉM QUANDO EU ACABAR COM VOCÊ! **EU VOU...**

VOCÊ VAI FAZER O **QUÊ?**

EU... EU VOU NÃO ESTAR NA PRÓXIMA EDIÇÃO.

ANIME-SE, OOGUMP! SUPER-VILÕES NUNCA SOMEM POR MUITO TEMPO!

E AQUI TEM UM POUCO DE **MOLHO DE SALADA** PARA O SEU AIPO!

FIM

CAPÍTULO 2

O BICHINHO DO FARAÓ

ESTA ALA ESTÁ CHEIA DE ARTEFATOS DA TUMBA DO FARAÓ JON-HO-TEP, QUE VIVEU NA CIDADE DE BUBASTIS EM TORNO DO ANO 3.000 A.C.!

ISSO É TÃO FASCINANTE! VOCÊS NÃO ESTÃO CONTENTES DE TERMOS VINDO AO MUSEU HOJE, RAPAZES?

NÃO! NÃO!

IAU! IAU!

VOCÊ NÃO PARECE FELIZ DE ESTAR AQUI, GARFIELD.

AH, ESTAR AQUI NEM É TÃO RUIM...

...É SÓ QUE ELE TAMBÉM ESTÁ AQUI! EU NÃO GOSTO DE ESTAR ONDE ELE ESTÁ!

CARA, ESTE LUGAR É LEGAL! UM DIA, EU VOU TER UMA CASA ASSIM!

ESTA É UMA PINTURA BASEADA EM DESCRIÇÕES E ESBOÇOS DE JON-HO-TEP! ELE PARECE UM POUCO COM VOCÊ, SR. ARBUCKLE!

SIM... AGORA QUE VOCÊ FALOU, ACHO QUE SIM!

O QUE EU FAÇO PARA IRRITAR VOCÊ TANTO? TUDO O QUE EU FAÇO É EXISTIR NESTE PLANETA!

É ISSO QUE ME IRRITA TANTO!

NERMAL, VOCÊ É REPULSIVO, HORRÍVEL, IRRITANTE, NOJENTO, ABORRECIDO, REVOLTANTE, CHATO, VIL E REPELENTE!

NESSA ORDEM!

MAIS ALGUMA COISA?

ME DÊ UM MOMENTO PARA CONSULTAR A MINHA LISTA...

MENCIONEI "ENJOATIVO"?

NÃO PRECISO ATURAR ISSO, GARFIELD! VOU CAIR FORA!

VOU PARA ALGUM LUGAR EM QUE GOSTEM DE MIM!

NÃO EXISTE UM LUGAR ASSIM!!!!

AUHH...

ACHO QUE VOU TAMBÉM. O QUE TEM DE TÃO INTERESSANTE EM UM MONTE DE VELHARIAS EGÍPCIAS?

NO ANTIGO EGITO, OS GATOS ERAM TRATADOS COMO REALEZA E SERVIDOS...

...QUANDO OS SERVIÇAIS TRAZIAM COMIDA E NÉCTAR PARA O FARAÓ, ELES TAMBÉM SERVIAM O SEU GATO...

ISSO É INTERESSANTE!

ESSES EGÍPCIOS SABIAM O QUE ESTAVAM FAZENDO! É ASSIM QUE DEVIA SER...

NÓS FOMOS ATÉ A ITÁLIA PARA TRAZER A LASANHA QUE VOCÊ QUERIA, Ó, FELINO DOS FELINOS!

AHHH...

E ISSO NÃO FOI FÁCIL, CONSIDERANDO QUE O PAÍS SÓ VAI SER FUNDADO DAQUI A CENTENAS DE ANOS!

MÁS NOTÍCIAS, Ó, FELINO DO FARAÓ! NOSSO AMADO FARAÓ JON-HO-TEP FALECEU!

AH, QUE PENA! EU ATÉ GOSTAVA DELE! QUANDO É O FUNERAL?

ELE SERÁ **MUMIFICADO** E ENTERRADO POUCO ANTES DO PÔR DO SOL...

...E IMEDIATAMENTE APÓS ISSO, NÓS IREMOS MUMIFICAR E ENTERRAR O **GATO DELE!**

O GATO DELE, HEIN? QUE BOA IDEIA! APOSTO QUE ELE...

"O GATO DELE"!!??? MAS EU SOU O GATO DELE!

É A TRADIÇÃO! NÓS COLOCAMOS O BICHINHO NO TÚMULO JUNTO COM O SEU DONO!

NÃO! ESSA É UMA TRADIÇÃO HORRÍVEL! **PARE!**

QUERO UM **ADVOGADO!** QUERO UM ADVOGADO CHAMADO MURRAY!

COSTUMAVAM COLOCAR O GATO DO FARAÓ NA TUMBA COM ELE PARA QUE ELE TIVESSE O SEU ADORADO BICHINHO NO ALÉM-VIDA!

ELES NÃO PODIAM SÓ TIRAR FOTOS DO GATO NO CELULAR?

HÁ UM MONTE DE FILMES DE TERROR EM QUE AS MÚMIAS VOLTAM À VIDA...

APENAS FICÇÃO! NENHUMA MÚMIA JAMAIS RETORNOU!

AGORA, O MUSEU ESTÁ FE-CHANDO...

...ENTÃO VOU LEVÁ-LOS ATÉ A SAÍDA...

EI! NÓS NÃO VIMOS O DIAMANTE KLOPMAN!

ODIE! CADÊ VOCÊ, GAROTO?

O LÍQUI-DO... TEM PODERES PARA ME REANIMAR...

QUE MUNDO ESTRANHO PARA SE ACORDAR...

ESPERO QUE TENHAM ACHA-DO AQUILO FASCINANTE, RAPAZES!

IAU! IAU!

APENAS LEMBRE-SE, ARBUCKLE, QUE QUANDO VOCÊ SE FOR, EU NÃO VOU JUNTO!

O CANINO... FOI ELE QUE ME REANIMOU...

PRECISO SEGUI-LO...

É...
É...

UMA MÚMIA DE GATO VIVA!!!

AAAAIII!!!

É UMA MÚMIA DE GATO VIVA!!!

ARRRGGH!!!

ESTÁ ANDANDO! É UMA MÚMIA DE GATO VIVA!!!

MAS EU NÃO ESTOU MACHUCANDO NINGUÉM!

PRECISO ENCONTRAR AQUELE CANINO QUE ME REVIVEU! TALVEZ ELE ME **PROTEJA!**

POLÍCIA? EU QUERIA DENUNCIAR UMA MÚMIA DE GATO VIVA!

É ISSO MESMO! **UMA MÚMIA DE GATO VIVA!** VENHAM PARA CÁ ANTES QUE ELA LANCE RAIOS *LASER* DOS OLHOS OU ALGO ASSIM!

NÃO, VOCÊ NÃO PODE DAR "UMA LAMBIDA"! COM A SUA LÍNGUA, UMA LAMBIDA VAI LEVAR PELO MENOS QUATRO BOLAS!

ISSO ME DEIXARIA COM DUAS!

CAU! CAU!

E EU VOU TE DEIXAR COM NENHUMA!

EI!

SAMSON, SEU VALENTÃO! ESSA É A MINHA CASQUINHA DE SORVETE!

NÃO, NÃO É MAIS!

E DA PRÓXIMA VEZ, QUERO DE CEREJA COM BAUNILHA!

ALI ESTÁ O CANINO QUE ME REVIVEU.

ESTÁ HAVENDO UMA DISCUSSÃO.

IMPEÇA-O, ODIE!

O CÃOZINHO NÃO PODE ME DETER! NADA PODE ME DETER!

ARGGHH!

PEGUEI!

ESSA FOI POR POUCO! AGORA, EM RELAÇÃO A SAMSON...

SE ESTÁ FALANDO DO GATO MAIS ALTO, ELE JÁ ESTÁ LONGE!

ELE FOGE DE MIM COMO TANTOS OUTROS!

VOCÊ... VOCÊ É A MÚMIA QUE NÓS VIMOS NO MUSEU! COMO VOCÊ...?

O LÍQUIDO DA LÍNGUA DO CANINO PARECE TER ME REANIMADO!

NÃO QUERO FAZER MAL, MAS AS PESSOAS FOGEM DE MIM, ENTÃO...

...QUERO APENAS APRENDER SOBRE ESTE TEMPO E LUGAR...

ESCONDA-SE! RÁPIDO! ESTOU VENDO CARROS DA POLÍCIA CHEGANDO!

ATENÇÃO, TODOS! ESTEJAM ATENTOS A UMA MÚMIA DE GATO VIVA! NÃO TENTEM CAPTURÁ-LA! NÓS IREMOS PRENDÊ-LA!

POLÍCIA

ELES QUEREM ME CAPTURAR! EU DORMI MILHARES DE ANOS E AGORA QUEREM ME APRISIONAR!

IAUP?

NÃO VAMOS DEIXAR ISSO ACONTECER! ESCONDA-SE ATRÁS DAQUELE ARBUSTO!

A MULHER DISSE QUE A MÚMIA DE GATO VIVA VEIO NESTA DIREÇÃO! VOCÊ ACHA QUE É PERIGOSA?

UMA MÚMIA VIVA É **SEMPRE** PERIGOSA! VAMOS PEGÁ-LA E PRENDÊ-LA PARA SER ESTUDADA!

ALI ESTÁ ELA, LOU! A MÚMIA DE GATO VIVA!!!

AGUENTE, COMPANHEIRO! NÓS TEMOS QUE CAPTURÁ-LA E...

ALARME FALSO! É APENAS O GATO DO SR. ARBUCKLE!

PROVAVELMENTE, ELE ESTÁ COMEÇANDO MAIS CEDO O HALLOWEEN!

CHAME A CENTRAL! AVISE A ELES QUE TODOS OS RELATOS SOBRE UMA MÚMIA DE GATO VIVA SÃO FALSOS!

VOCÊ PODE SAIR AGORA! TALVEZ VOCÊ DEVA TIRAR AS ATADURAS TAMBÉM!

ESTAVA PENSANDO NISSO! TALVEZ ASSIM EU NÃO ASSUSTE MAIS AS PESSOAS!

ESPERO QUE EU SEJA BONITO!

UAU!

PELA SUA REAÇÃO, PARECE QUE EU SOU MAIS HORROROSO **SEM AS ATADURAS!**

DIGAMOS QUE VOCÊ LEMBRA MUITO ALGUÉM QUE É **BEM HORROROSO!**

FIM

JON ESTAVA ME ENGANANDO! EU NÃO SABIA QUE ELE TINHA ESTA DELICIOSA TIGELA DE DOCES AQUI!

ESPERE AÍ, GARFIELD! PARE! ESTÁTUA! NÃO MEXA AÍ!

GOSTOSURAS OU DESVENTURAS

ESTES DOCES NÃO SÃO PARA VOCÊ!

TODOS OS DOCES SÃO PARA MIM!

ASSIM COMO OS BOLOS, AS MASSAS, A COMIDA CHINESA E QUALQUER PRODUTO ALIMENTÍCIO QUE TENHA UMA VOGAL, EXCETO PASSAS!

ESTES DOCES SÃO PARA OS FANTASIADOS QUE IRÃO PASSAR POR AQUI ESTA NOITE! É HALLOWEEN!

VOCÊ ENTENDE O QUE É O HALLOWEEN?

SIM! É QUANDO SE DÃO DOCES QUE EU DEVERIA ESTAR COMENDO PARA PESSOAS QUE NÃO SÃO EU!

QUEM CRIOU UM FERIADO TÃO RIDÍCULO?

VOCÊ PODIA SIMPLESMENTE ENTREGAR A ELE! ELE VAI ACABAR PEGANDO TUDO, VOCÊ SABE.

NÃO NESTE ANO!

O PROBLEMA COM O HALLOWEEN É QUE VOCÊ PRECISA PEDIR OS DOCES!

E, SENDO ANIMAIS, NÓS NÃO PODEMOS FALAR!

AUN...

FELIZMENTE, EU TENHO UM PLANO, SE EU CONSEGUIR ACHAR...

AH, AQUI ESTÁ!

O TRECO DE GRAVAR VOZ DO JON! PERFEITO!

VEJO VOCÊ MAIS TARDE, ODIE! PODE SER QUE EU TE TRAGA UMA BARRA DE CHOCOLATE COM NOZES!

MAS PODE SER QUE NÃO!

AGORA, EU PRECISO DE UMA **AMOSTRA DE VOZ!** TALVEZ TENHA ALGUÉM PEDINDO DOCES NA CASA DA SRA. ENDICOTT, NO FIM DA RUA...

ESTE ANO, EU VOU DE **PIRATA!** MINHA FANTASIA DE PIRATA NÃO É LEGAL?

NÃO TÃO LEGAL QUANTO A MINHA FANTASIA DE **PRINCESA!** DO QUE VOCÊ VAI, JASON?

EU VOU VESTIDO COMO O MEU PERSONAGEM DE DESENHOS PREFERIDO EM TODO O MUNDO...

QUERO LASANHA!

GRANDE BOLA DE PELO!

DETESTO SEGUNDAS!

ALGUÉM ESTÁ COM A MESMA FANTASIA QUE EU!

A DELE NÃO É TÃO BOA!

PARECIA SER UMA DA-QUELAS BEM BARATINHAS!

DING DONG

BEM! O QUE TEMOS AQUI?

GOSTOSURAS OU TRAVESSURAS!

BLAH!

AQUI ESTÁ! ESTOU DANDO **GOSTOSURAS SAUDÁVEIS...** FRUTAS FRESCAS E BARRINHAS DE CEREAIS!

FRUTAS FRESCAS?

BARRINHAS DE CEREAIS!

NÃO VOU PEDIR DOCES NAQUELA CASA!

GRAÇAS A ISTO, POSSO PEDIR TODOS OS DOCES QUE EU QUISER DO CONFORTO DE CASA!

DING DONG

PARECE QUE OS FANTASIADOS ESTÃO COMEÇANDO A CHEGAR...

ORA, ORA, ORA... NÓS TEMOS AQUI UM FANTASMA ASSUSTADOR! O QUE O TRAZ ATÉ A MINHA PORTA, FANTASMA ASSUSTADOR?

CLIQUE

GOSTOSURAS OU TRAVESSURAS!

OOOOH! NÃO QUERO VOCÊ ASSOMBRANDO A MINHA CASA, FANTASMA ASSUSTADOR, ENTÃO AQUI ESTÁ UMA **GOSTOSURA** PARA VOCÊ!

MAIS, MAIS, MAIS, MAIS...

ME PERGUNTO QUANTO TEMPO VAI DEMORAR ATÉ OUTRO APARECER...

DING DONG

BEM, EU NÃO TIVE QUE ESPERAR MUITO...

ORA, É UMA GALINHA! BEM, SR. GALINHA, O QUE O TRAZ À MINHA PORTA?

CLIQUE

GOSTOSURAS OU TRAVESSURAS!

NÃO QUERO QUE JOGUE OVOS NA MINHA CASA, ENTÃO **AQUI TEM ALGUMAS GOSTOSURAS!**

MAIS, MAIS, MAIS!

A PROPÓSITO, GALINHAS SÃO FÊMEAS! ELAS NÃO SÃO "SENHORES"!

ATÉ MAIS! VOLTE ANO QUE VEM NA SUA ROUPA DE GALINHA!

OU DAQUI A DOIS MINUTOS, NA MINHA FANTASIA DE ZUMBI!

VAMOS PEDIR DOCES NO OUTRO BAIRRO...

MEU PAI QUER QUE EU FIQUE NA NOSSA RUA, ENTÃO VOU NESSA DIREÇÃO!

AQUI, HOMEM-ZUMBI! NÃO ME SIGA! PEGUE ESTAS GOSTOSURAS E VÁ EMBORA!

MAIS, MAIS, MAIS!

AQUI, SR. PALHAÇO! LEVE ALGUMAS GOSTOSURAS E VOLTE PARA O CIRCO!

MAIS, MAIS, MAIS!

PEGUE ALGUMAS GOSTOSURAS, SR. PORCO! LAMENTO QUE SEU DESENHO NÃO ESTEJA PASSANDO!

MAIS, MAIS, MAIS!

AQUI TEM ALGUMAS GOSTOSURAS, DONA BAILARINA! ESPERO QUE ESTEJA TOMANDO CUIDADO COM AS CALORIAS!

MAIS, MAIS, MAIS!

FALANDO NISSO, MINHA ROUPA ESTÁ TORTA?

ISSO ESTÁ **MUITO DEVAGAR!** VOU FICAR SEM FANTASIAS ANTES QUE ELE FIQUE SEM DOCES!

TALVEZ A MINHA FANTASIA NÃO ESTEJA TÃO RUIM ASSIM!

GOSTOSURAS OU TRAVESSURAS!

AH, NÃO! EU AVISEI A VOCÊ, GARFIELD...

EU **NÃO** VOU DAR NENHUM DOCE PARA VOCÊ, ENTENDEU? **NENHUM!**

SE VOCÊ VIER AQUI **MAIS UMA VEZ**, EU VOU TER QUE **CASTIGAR** VOCÊ!

"ME CASTIGAR"?

PAPAI! PAPAI! O CARA DAQUELA CASA ESTÁ SENDO MAU COMIGO!

VALEU A TENTATIVA, MAS NÃO VAI FUNCIONAR, GARFIELD!

QUANDO AQUELE GATO VAI APRENDER QUE NÃO PODE ME ENGANAR?

SOCO! SOCO!

ESPERE UM POUCO! O GARFIELD NÃO FALA!

VOCÊ É O CARA QUE FALOU QUE VAI CASTIGAR O MEU FILHO???

SEU FILHO? AQUELE ERA O SEU FILHO? DESCULPE! EU ACHEI QUE ELE ERA O MEU GATO!

DESCULPE, DESCULPE, DESCULPE!

EU VOU ENCONTRÁ-LO E ME DESCULPAR COM ELE!

NÃO ME MACHU-QUE!

EU USEI TODAS AS FANTASIAS QUE PUDE JUNTAR! COMO EU VOU CONSEGUIR PEGAR O RESTO DOS DOCES DO JON?

GAROTO! DESCULPE, GAROTO! PEGUE SUA SACOLA DE DOCES E A ABRA!

AQUI! FIQUE COM TUDO! FIQUE COM TODO O DOCE QUE EU TENHO!

JUSTAMENTE O QUE EU ESTAVA PENSANDO!

E PEÇA AO SEU PAI PARA NÃO ME CASTIGAR!

EI, ODIE, VOCÊ QUER ALGUNS DOCES DE HALLOWEEN?

IAU! IAU!

BEM, ENTÃO VOCÊ PODE TENTAR NAQUELA CASA OU NAQUELA CASA OU NAQUELA CASA!

MAS FIQUE LONGE DA CASA DA SRA. ENDICOTT! ELA DÁ FRUTAS E BARRINHAS DE CEREAIS NADA DO QUE VOCÊ E EU QUEREMOS COMER!

AUH...

O GATO E O CACHORRO ESTÃO INDO EMBORA... NA DIREÇÃO DAS OUTRAS CASAS...

QUE PENA! DEPOIS QUE EU FIQUEI SEM LANCHES SAUDÁVEIS PARA DAR, COMECEI A FAZER LASANHAS PARA OS FANTASIADOS...

FIM

CAPÍTULO 3

O GATO SEM NOME

VITO

EI, ALI ESTÁ O GARFIELD!

AH, É TÃO BOM VER O MEU AMIGO GARFIELD DE NOVO!

EI, EU SEI QUEM ELE É! É O GARFIELD!

TODOS O CONHECEM... TODOS GOSTAM DELE...

NÃO QUERO INCOMODAR VOCÊ SE ESTIVER ATRASADO PARA UM COCHILO OU ALGO ASSIM, GARFIELD...

...MAS VOCÊ PODERIA ME DAR O SEU **AUTÓGRAFO**? EU TENHO UMA **ALMOFADA DE CARIMBO** E ESTÁ COM TINTA!

TUDO PARA O MEU PÚBLICO!

LEGAL! OBRIGADO!

UM GESTO TÃO PEQUENO! MAS FAZ AS PESSOAS TÃO FELIZES!

NÃO É QUE EU ESTEJA COM **INVEJA** OU COISA ASSIM...

VIU? **VEJA O QUE EU CONSEGUI!** VOU AMAR E GUARDAR COMO UM TESOURO E ADMIRAR...

...POSSO ATÉ ESPERAR **UM MÊS INTEIRO** ANTES DE LEILOÁ-LO NA INTERNET!

ISSO É ÓTIMO! EU ADORO TANTO O GARFIELD!

CERTO, EU ESTOU COM INVEJA!

TOTAL, COMPLETA, PERFEITA E VERDADEIRA INVEJA!

NÓS ♥ GARFIELD!

DEVE TER UM JEITO DE FICAR TÃO FAMOSO QUANTO ELE!

COMO ELE CONSEGUIU ISSO?

JÁ SEI! VOU **ESTUDÁ-LO!** VOU ESTUDAR CADA COISINHA QUE ELE FIZER E ENTÃO VOU FAZER **AS MESMAS** COISAS!

DAÍ, VOU FICAR **TÃO** FAMOSO QUANTO ELE!

...

SÃO 3:05! ESTOU CINCO MINUTOS ATRASADO PARA A MINHA SONECA DE AQUE-CIMENTO PÓS-ALMOÇO PRÉ-JANTAR!

QUE NÃO DEVE SER CONFUNDIDA COM A MINHA SONECA DE AQUECIMENTO PÓS-LANCHE DA TARDE PRÉ-JANTAR!

CERTO, GARFIELD! VAMOS VER O QUE TE FAZ **TÃO FAMOSO!**

RONCA!
ZZZZ!
RONCA!
RONCA!
GRUNHE!
ZZZZ!
ZZZZ!

ELE DORME?
É ISSO? ELE DORME?
FOI ASSIM QUE ELE FICOU FAMOSO?

AQUELA É A CASA DO ARBUCKLE! GARFIELD VIVE ALI! FICO PENSANDO NO QUE ELE ESTÁ FAZENDO AGORA!
COM CERTEZA, DORMINDO PROFUNDAMENTE! NINGUÉM DORME COMO O GARFIELD!

MUITO BEM... ENTÃO ELE DORME!
E SE ELE DORME, EU DURMO!

UMA SEMANA DEVE DAR! VOU PÔR O ALARME PARA ME DEIXAR DORMIR POR SETE DIAS...
...E QUANDO EU ACORDAR, VOU SER TÃO FAMOSO QUANTO O GARFIELD!

Z

Z

Z

Z

Z

Z
TRIIIMMM!

AHHHH... *BOCEJO*

HORA DE ACORDAR E VER O QUÃO FAMOSO EU SOU!

VOCÊ CONHECE AQUELE GATO?

NÃO, MAS ELE ESTÁ SEMPRE DORMINDO NAQUELE TERRENO ABANDONADO! ELE NUNCA VAI SER **NADA!**

VOCÊ QUER SABER QUEM **REALMENTE** SABE COMO DORMIR? **GARFIELD!**

AH, ELE É **FAMOSO** POR SUAS SONECAS!

GRRRRR.

MUITO BEM! DEVE TER **ALGUMA OUTRA COISA** QUE O FEZ FAMOSO! **NINGUÉM** FICARIA FAMOSO APENAS POR **DORMIR!**

TALVEZ A BELA ADORMECIDA, MAS É SÓ!

FIZ CINQUENTA PANQUECAS, SESSENTA WAFFLES, TRÊS DÚZIAS DE OVOS, BACON, SALSICHAS, PRESUNTO, BATATAS, PASTÉIS E MAIS PASTÉIS!

TEM MAIS **ALGUMA COISA** QUE VOCÊ QUEIRA NO **CAFÉ DA MANHÃ?**

SIM! O ALMOÇO!!!

COME! MASTIGA! TRITURA! NHAC! TRAGA! RÓI! ARROTA!

ELE COME! ELE COME MUITO!

DEVE SER ASSIM QUE ELE FICOU FAMOSO! ELE É FAMOSO POR COMER!

ISSO É MOLEZA! EU SEI COMO COMER!

Bufê

Coma à Vontade 25

PERFEITO! VOU COMER ATÉ VIRAR UMA CELEBRIDADE!

JANTA! TRAGA! MORDE! ENGOLE! MASTIGA! MASTIGA! MASTIGA!

MORDE! DELÍCIA! MAIS! ESTALA! SABOREIA! DEVORA! RESPIRA!

UAU! EU PODERIA DORMIR POR OUTRA SEMANA AGORA!

MAL POSSO ESPERAR PARA VER O QUÃO FAMOSO EU SOU!

EI! VOLTE AQUI POR UM SEGUNDO!

ALGUÉM ME RECONHECEU! FINALMENTE, ESTOU FICANDO FAMOSO!

VOCÊ ME DEVE $25,00 PELO BUFÊ QUE ACABOU DE COMER!

VOCÊ COMEU TANTO QUE EU DEVERIA COBRAR $100,00!

VOCÊ ESTÁ FALANDO EM DINHEIRO? EU NÃO TENHO DINHEIRO!

VOLTE AQUI E PAGUE!

ESQUEÇA ISSO! EU QUERO SABER O QUÃO FAMOSO EU SOU!

ESSE É O GATO QUE ESTAVA DEVORANDO O BUFÊ! ELE NÃO É O GARFIELD...

NÃO, ELE NÃO É TÃO RÁPIDO QUANTO O GARFIELD E NÃO COMEU TANTO QUANTO ELE! EU NÃO SEI QUEM É ESSE GATO!

"EU NÃO SEI QUEM É ESSE GATO!"

BEM, VOCÊ SABERÁ! ASSIM QUE EU DESCOBRIR O SEGREDO DA FAMA DO GARFIELD!

ESTOU COM A SENSAÇÃO DE QUE EU TINHA QUE TER FEITO UMA COISA MAS ACABEI NÃO FAZENDO!

MAS O QUE ERA?

CLARO! É ISSO!

COMO EU PUDE NEGLIGENCIAR UMA DAS MINHAS PRINCIPAIS RESPONSABILIDADES?

JÁ FAZ QUASE VINTE E QUATRO HORAS DESDE QUE EU CHUTEI O ODIE DA MESA!

O QUE ESTOU ESPERANDO?

LA, LA, LA...

AQUI ESTOU EU... ANDANDO INOCENTEMENTE POR AÍ...

NEM ESTOU PENSANDO EM CHUTAR O ODIE DA MESA...

IAUP!

CHUTE!

CLARO! DEVE SER ISSO QUE O FEZ FAMOSO! É ISSO QUE EU PRECISO FAZER!

TUDO O QUE EU PRECISO FAZER É ACHAR UM CACHORRINHO PARA CHUTAR!

BELO CHUTE, GARF! EU DIRIA QUE FORAM UNS DEZ METROS!

E ODIE ADORA ISSO! NÃO É, GAROTO?

IAU!

IAU!

ALI ESTÁ UM CACHORRINHO! ELE VAI SERVIR!

ELE É FOFINHO, E EU NÃO VOU GOSTAR DISTO... MAS TENHO QUE FAZER O QUE PRECISA SER FEITO! E É MELHOR EU ME CERTIFICAR DE QUE ALGUÉM VEJA ISTO!

EI, PESSOAL! VENHAM VER! EU VOU CHUTAR ESSE CACHORRINHO!

VOCÊ VAI FAZER O QUÊ!!!?

VOCÊ ESTÁ PENSANDO QUE EU DISSE QUE IA CHUTAR UM CACHORRINHO? ISSO É RIDÍCULO! POR QUE EU FARIA ALGO ASSIM?

CHUTAR O MEU FILHO? VOCÊ VAI SE ARREPENDER DE TER SEQUER PENSADO NISSO, GATO!

NÃO! NÃO! EU JAMAIS FARIA ISSO!

SOCORRO!

AQUELE GATO GORDO QUE COMEU TODA A COMIDA DO SEU BUFÊ... VOCÊ TEM **CERTEZA** DE QUE NÃO ERA O GARFIELD?

SIM, EU CONHEÇO O GARFIELD! **TODO MUNDO** CONHECE O GARFIELD! AQUELE **NÃO** ERA O GARFIELD!

TEM ALGO ACONTECENDO LÁ FORA! UM GATO QUALQUER VAI SER MASSACRADO POR UM CACHORRO!

TOMARA QUE NÃO SEJA ALGUÉM QUE EU CONHEÇA!

É AQUELE GATO! O QUE COMEU NO MEU BUFÊ SEM PAGAR!

SOCORRO, SOCORRO!

E QUERO MESMO DIZER SOCORRO, SOCORRO!

EU CUIDO DESTE CARA!

DEIXE-O EM PAZ, TOTÓ!

VOU LEVÁ-LO PARA UM ABRIGO! LÁ VÃO CUIDAR DELE!

EU NÃO QUERIA CHUTAR O CACHORRINHO!

NEM QUERIA COMER TODA AQUELA COMIDA! EU SÓ QUERIA SER FAMOSO E CONHECIDO!

EU VI AQUELE GATO NAS REDONDEZAS ALGUMAS VEZES... SEMPRE FAZENDO BOBAGENS, TENTANDO CHAMAR A ATENÇÃO!

ELE SÓ QUERIA QUE TODOS O CONHECESSEM!

MESMO? QUAL É O NOME DELE?

NÃO FAÇO IDEIA.

FIM

AÇÃO DE GRAÇAS ESTONTEANTE

COME!
NHAC!
MASTIGA!
ENGOLE!
GULP!
LAMBE!
DEVORA!

ENGOLE!
MORDE!
COME!
MAIS!
MAIS!
MASTIGA!
MASTIGA!

DEVORA!
NHAC!
ENGOLE!
MASTIGA!
TRITURA!
ARROTA!

AHHH...
AHHH...
AHHH...
AHHH...
UAU, EU NÃO COMO ASSIM DESDE... O **ÚLTIMO DIA DE AÇÃO DE GRAÇAS** E NÃO VOU COMER ASSIM ATÉ O **PRÓXIMO!**
ESTOU COM TANTO SONO...
É POR CAUSA DO **TRIPTÓFANO!**
TRIPTOQUÊ?
TRIPTÓFANO! É UM AMINOÁCIDO ENCONTRADO EM MUITOS ALIMENTOS, E TEM MUITO NO **PERU!**
ELE FAZ VOCÊ SE SENTIR MOLE... COMO SE QUISESSE IR **DORMIR!**
VIU? GARFIELD COMEU TODO AQUELE PERU E AGORA ESTÁ PRONTO PARA UMA **SONECA!**
OBRIGADO, SRTA. ÓBVIA!
MAS TAMBÉM, GARFIELD ESTÁ **SEMPRE** PRONTO PARA UMA SONECA.
ESSA COISA DO TRIPTÓFANO É INTERESSANTE! VOU **PROCURAR** NA INTERNET!

NOSSA, QUANDO EU FICO CANSADO ASSIM, ÀS VEZES EU TENHO UMA SEQUÊNCIA DE SONHO...

MAS ISSO NÃO VAI ACONTECER **DESTA VEZ!** A NÃO SER QUE O ROTEIRISTA ESTEJA TOTALMENTE SEM IDEIAS...

...A PIOR COISA DO DIA DE AÇÃO DE GRAÇAS É QUE ELE ACABA! QUERIA PODER VIVÊ-LO DE NOVO...

...E DE NOVO...

...E DE NOVO...

HORA DE **LEVANTAR, GARFIELD!** É **A MANHÃ DO DIA DE AÇÃO DE GRAÇAS**, E EU SEI QUE VOCÊ NÃO QUER PERDER UM MINUTO!

"MANHÃ"? MAS NÃO ACABAMOS DE JANTAR?

NÃO QUE EU ME INCOMODE DE JANTAR DE NOVO...

...E DE NOVO...

MAS AINDA TEM **LUZ DO DIA** LÁ FORA! ISSO É UM **BOM SINAL!**

SERÁ POSSÍVEL? SERÁ POSSÍVEL QUE...

SIM!

NÃO SEI COMO ISSO ACONTECEU, MAS O DIA DE AÇÃO DE GRAÇAS COMEÇOU DE **NOVO!**

AÇÃO DE GRAÇAS

NOV

VOCÊS QUEREM SABER QUAIS SÃO AS DUAS MELHORES COISAS SOBRE O DIA DE AÇÃO DE GRAÇAS?

A PRIMEIRA, CLARO, É A COMIDA...

E A SEGUNDA É QUE O DIA DE AÇÃO DE GRAÇAS NUNCA CAI NUMA SEGUNDA!

VOCÊS SABEM, SEGUNDA: O PIOR DIA DE QUALQUER SEMANA! BEM, HOJE NÃO É SEGUNDA!

NÃO TEM ESCOLA... TEM DESFILES NA TV...

...ESTOU TENTANDO PENSAR EM ALGUMA COISA RUIM SOBRE O DIA DE AÇÃO DE GRAÇAS. ESPERE UM POUCO...

JÁ SEI! NÃO TEM CORREIO!

ISSO QUER DIZER QUE NÃO TEM CARTEIRO PARA ATORMENTAR! BEM...

GARFIELD! COMI QUEIJO ESTRAGADO OU O DIA DE AÇÃO DE GRAÇAS COMEÇOU DE NOVO?

COMO ISSO ACONTECEU?

É UMA SEQUÊNCIA DE SONHO, SQUEAK!

DÁ PARA PERCEBER PELAS BORDAS ESTRANHAS DO QUADRO!

GARFIELD! TEM ALGUÉM NA PORTA!

VOCÊ PODE ATENDER, POR FAVOR?

AH, SIM! GERALMENTE, EU NÃO PRESTO ATENÇÃO NAS BORDAS DOS QUADROS NA MINHA VIDA!

SEQUÊNCIA DE SONHO, HEIN? APOSTO QUE O ROTEIRISTA ESTÁ SEM IDEIAS!

NEM ME FALE! DAQUI A POUCO, ELE VAI ACABAR USANDO A TRAMA DO GÊMEO MALVADO!

GARFIELD! APENAS UM DE NÓS PODE USAR ESTE ROSTO!

IREI COMETER CRIMES PELOS QUAIS VOCÊ SERÁ CULPADO! É ISSO QUE NÓS, GÊMEOS MALVADOS, FAZEMOS!

EU SABIA! EU SABIA! EU SABIA!

BATE!

VAMOS ASSISTIR AO **DESFILE DO DIA DE AÇÃO DE GRAÇAS NA TV?**

ELES TÊM AQUELES **BALÕES GRANDES** QUE ME FALARAM? EU NUNCA VI UM!

VOCÊ NÃO PODE ME DEIXAR DE FORA DESTA SEQUÊNCIA DE SONHO! IREI TRAMAR CONTRA VOCÊ E MANCHAR O SEU NOME!

GÊMEOS MALVADOS SÃO BONS NISSO!

ESSA COISA ARTIFICIAL, ENORME, INFLADA E CHEIA DE GÁS... É UM DOS BALÕES?

NÃO, É UM **POLÍTICO.** ESTAMOS VENDO O JORNAL.

PRONTO, VOU COLOCAR NO **DESFILE!**

CLIQUE!

ESTE VAI SER O MELHOR DESFILE DO DIA DE AÇÃO DE GRAÇAS, RAY! MAS VOCÊ SABE O QUE EU **REALMENTE** QUERO!

CLARO QUE SEI, BOB...

...VOCÊ MAL PODE ESPERAR PARA CHEGAR EM CASA, REUNIR A FAMÍLIA NA MESA DE JANTAR E CORTAR AQUELE DELICIOSO FELINO ASSADO COM TODOS OS ACOMPANHAMENTOS!

NOVA YORK MACY'S

O QUÊ?!

DESCULPEM-ME, QUERIDOS LEITORES, MAS AQUELA NÃO FOI A REAÇÃO APROPRIADA PARA O QUE EU ACABEI DE OUVIR!

DEIXEM-ME TENTAR DE NOVO, COM A ÊNFASE ADEQUADA...

O QUÊ!!!???

EU TAMBÉM ADORO FELINO ASSADO... COM PURÊ DE BATATAS, CALDO, MOLHO DE OXICOCO...

FELINO ASSADO SÓ É BOM COM MOLHO DE OXICOCO!

ISSO NÃO TEM GRAÇA, RAPAZES! REPITO: NÃO TEM GRAÇA, RAPAZES!

MAS O QUE VOCÊ FAZ COM AS SOBRAS DO FELINO DEPOIS DO DIA DE AÇÃO DE GRAÇAS?

SOBRAS DE FELINO NÃO SÃO PROBLEMA! MINHA ESPOSA FAZ SANDUÍCHES DE FELINO, EMPADÃO DE FELINO, PICADINHO DE FELINO...

ELA PODE ATÉ FAZER FELINO ENSOPADO COM MACARRÃO!

ISSO É RIDÍCULO, NÃO É, SQUEAK?

CLARO QUE NÃO! ENSOPADO DE FELINO COM MACARRÃO É MEU PRATO PREFERIDO.

VOCÊ-VOCÊ VIROU UM P-P-PERU! COMO ISSO ACONTECEU?

DO MESMO JEITO QUE VOCÊ VAI VIRAR O JANTAR!

NÃO! VOCÊS NÃO VÃO SE BANQUETEAR COM ESTE FELINO! EU VOU CAIR FORA!

PODEMOS ENTRAR?

NOSSA, VOCÊ É GRANDE, NÃO É?

ARGGGHHHHHHH!

VIU? NÃO É INTERESSANTE?

É... MAS ACHO QUE OUVI O GARFIELD GRITANDO!

EU AINDA POSSO DAR **MEIA-VOLTA!**

VOLTE AQUI! NÃO PEDIMOS **PARA VIAGEM!**

PARECE QUE O GARFIELD ESTÁ TENDO UMA SEQUÊNCIA DE SONHO OU ALGO PARECIDO! VOU CHECAR...

AQUI! COMAM MEU GÊMEO MALVADO! ELE TEM O MESMO GOSTO QUE EU E É MAU!

SE VOCÊS O COMEREM, VOCÊS VÃO FAZER UM FAVOR PARA O MUNDO E PARA ESTA HQ AO SE LIVRAREM DELE!

NÃO, NÓS QUEREMOS VOCÊ!

SIM! PARECE QUE GARFIELD ESTÁ TENDO UM PESADELO...

É O FIM! NUNCA IMAGINEI QUE IA ACABAR EM UM ENSOPADO DE MACARRÃO...

ESPERO QUE GOSTEM DE MIM! E QUE O CALDO NÃO ESTEJA MUITO QUENTE...

LASANHA, O **QUE MAIS?**

GARFIELD!!!

QUAL SERÁ O **RECHEIO** DELE?

S

P

O QUÊ?
QUEM?
COMO?
QUANDO?
VOCÊ ESTAVA TENDO UM PESADELO, GARFIELD! E UM DOS BARULHENTOS!
ACHO QUE SIM!
AH, LIZ E EU PESQUISAMOS! LEMBRA DAQUILO SOBRE O TRIPTÓFANO DAR SONO DEPOIS QUE VOCÊ COME PERU?
BEM, NÃO É VERDADE! A MAIOR PARTE DOS ALIMENTOS COM PROTEÍNA CONTÉM TRIPTÓFANO E ALGUNS TÊM AINDA MAIS!
É SÓ UM MITO QUE O PERU FAZ ISSO CONOSCO!
HMMM?
UM SONHO HORRÍVEL, ODIE! SONHEI QUE OS PERUS QUERIAM ME JANTAR NO DIA DE AÇÃO DE GRAÇAS...
E QUE O ROTEIRISTA ESTAVA TÃO DESESPERADO POR UMA IDEIA...
...QUE USOU AQUELA BOBAGEM DE GÊMEO MALVADO!
VAMOS LÁ! VAMOS COMER SANDUÍCHES DE GELEIA E PASTA DE AMENDOIM! QUALQUER COISA, MENOS PERU!
AHA! MEU PLANO ESTÁ SAINDO EXATAMENTE COMO PLANEJEI!
FIM

CAPÍTULO 4

A história sem fim do Papai Rato

JON ESTÁ NOS DANDO UM PRESENTE DE NATAL MARAVILHOSO NESTE EXATO MOMENTO...

...MANTENDO MINERVA E PRUSILLA OCUPADAS PARA QUE ELAS NÃO ME ENFIEM EM UMA DAS SUAS ROUPAS CHEIAS DE BABADOS!

"ERA A NOITE ANTES DO NATAL, E POR TODA A CASA..."

"...NENHUMA CRIATURA SE MEXIA, NEM MESMO UM RATO!"

EI, ESTA CRIATURA ESTÁ SE MEXENDO! ESTOU **MEXENDO A CEIA** QUE ESTOU FAZENDO PARA MEUS SOBRINHOS!

O QUE VOCÊ ESTÁ FAZENDO, TIO SQUEAK?

ESTÁ CHEIRANDO COMO CEIA!

É O PRATO QUENTE PREFERIDO DE TODOS OS RATOS...

...QUEIJO DERRETIDO!

OBA!

VAMOS LÁ FORA BRINCAR!

APENAS TOMEM CUIDADO COM QUALQUER GATO QUE NÃO SEJA O GARFIELD!

QUEM SÃO AS CRIANÇAS, SQUEAK?

MINHA IRMÃ VEIO PASSAR O NATAL COMIGO E TROUXE OS DOIS FILHOS, PENNY E DENNY!

O PAI DELES NÃO PÔDE VIR?

O PAI DELES MORREU. ESSE É O **PRIMEIRO NATAL** DESDE QUE ELE TEVE UMA DISCUSSÃO COM UMA RATOEIRA E PERDEU.

POBRES CRIANÇAS. MAS ELES ESTÃO LIDANDO BEM COM ISSO.

VAMOS FAZÊ-LOS ESQUECER ISSO HOJE À NOITE COM UMA **GRANDE** FESTA DE NATAL!

PRECISO ENCONTRAR ALGUMA COISA PARA COMER...

TALVEZ UM BELO E SUCULENTO **RATO!** ISSO REALMENTE IA AJUDAR MUITO!

QUERIA ENCONTRAR O LUGAR ONDE OS RATOS ESTÃO DANDO A SUA FESTA NATALINA ANUAL, MAS ELES SEMPRE MANTÊM EM **SEGREDO** E...

...EI, OLHA SÓ PARA ELES!

UM PAR DE ROEDORES DELICIOSOS!

POSSO FRITAR UM E GRELHAR O OUTRO E...

AH, NÃO! **SÃO CRIANÇAS!** JOVENS E PEQUENOS DEMAIS PARA SEREM COMIDOS!

ESTOU FAMINTO, MAS NEM EU SOU DESPREZÍVEL O BASTANTE PARA ISSO!

OLHE, DENNY! UM GATO!

VOCÊ É UM **GATO BOM** OU UM **GATO MAU?**

NOSSO TIO SQUEAK DISSE QUE NÓS PODÍAMOS CONFIAR EM UM GATO CHAMADO GARFIELD. VOCÊ SE CHAMA GARFIELD?

EU? NÃO, EU...

...EU NÃO POSSO DEVORAR RATOS **TÃO PEQUENOS!** MAS TALVEZ EU CONSIGA DESCOBRIR ONDE OS **RATOS ADULTOS** ESTÃO FAZENDO A SUA FESTA...

AH, SIM! EU SOU O GARFIELD! GOSTO DE COMER LASANHA E DORMIR O DIA TODO!

OPA! ELE É MESMO O GARFIELD!

PODE NOS CONTAR UMA HISTÓRIA, SR. GARFIELD?

CLARO! VOCÊS CONHECEM A HISTÓRIA DO PAPAI RATO?

"PAPAI RATO"? QUEM É?

NÓS QUEREMOS SABER TUDO SOBRE O PAPAI RATO!

MINHA VEZ?

OH, QUE NOVIDADE! EU CONSEGUI APARECER NA MINHA PRÓPRIA HQ!

DÊ UMA OLHADA NA CAPA! CONFIRA SE NÃO É UMA EDIÇÃO DE HARRY E OS RATOS!

IAH?

CHEGA DE RECLAMAR! ESTOU APENAS FELIZ DE TUDO FINALMENTE VOLTAR A SER SÓ SOBRE MIM!

OH, NÃO!

GATINHO! É O GATINHO!

VAMOS VESTI-LO DIREITINHO!

QUERO COLOCAR UM LAÇO NO PELO DELE!

RÁPIDO! CORTEM PARA O HARRY! EU NÃO QUERO QUE A HISTÓRIA SEJA SOBRE MIM SE ELAS ESTÃO POR PERTO!

ENTÃO A GENTE ESCREVE UMA CARTA CONTANDO AO PAPAI RATO O QUE NÓS QUEREMOS DE NATAL...

...E ELE TRAZ PARA A GENTE?

É COMO FUNCIONA, GAROTOS!

EU ACHEI QUE ERA O PAPAI NOEL QUE FAZIA ISSO!

SIM! PAPAI NOEL TRAZ BRINQUEDOS E PRESENTES PARA MENINOS E MENINAS!

VERDADE! E PAPAI RATO TRAZ BRINQUEDOS E PRESENTES PARA OS BONS RATINHOS!

FAZ SENTIDO!

VAMOS, PENNY! VAMOS ESCREVER NOSSA CARTA PARA O PAPAI RATO!

E EU TENHO A SENSAÇÃO DE QUE O PAPAI RATO VAI FAZER UMA "PEQUENA VISITA" PARA ELES DEPOIS...

QUERO QUE VOCÊ CONHEÇA OS MEUS SOBRINHOS! EU JÁ FALEI SOBRE ELES...

SIM! TRISTE AQUILO SOBRE O PAI DELES...

E EU QUERO UM VIDEOGAME ONDE EU POSSA ATIRAR EM UM MONTE DE ZUMBIS!

TALVEZ O PAPAI RATO TRAGA AQUELE CONJUNTO DE ROUPAS QUE VI NA TV!

Caro Papai Rato,

PENNY... DENNY... QUERO QUE VOCÊS CONHEÇAM UM DOS MEUS MELHORES AMIGOS...

MAIS TARDE, TIO SQUEAK!

TEMOS QUE ENVIAR NOSSA CARTA PARA O PAPAI RATO, DIZENDO O QUE QUEREMOS QUE ELE NOS TRAGA!

"PAPAI RATO!!??"

NÃO TENHO TEMPO PARA PENSAR NISSO! PRECISO DEIXAR TUDO PRONTO PARA A GRANDE FESTA NATALINA DOS RATOS!

DESCULPE POR VOCÊ NÃO PODER IR, MAS TEMOS UMA REGRA RÍGIDA CONTRA GATOS, POR RAZÕES ÓBVIAS!

NÃO LIGO DE PERDER UMA FESTA DE RATOS! ELES SERVEM PORÇÕES MUITO PEQUENAS!

VAMOS VER SE AINDA TENHO AQUELA FANTASIA DE PAPAI NOEL NAQUELE BAÚ DO PORÃO!

AQUELAS CRIANÇAS QUEREM UMA VISITA DO PAPAI RATO...

...ENTÃO O PAPAI RATO VAI VISITÁ-LAS!

SÓ PRECISO ACRESCENTAR ORELHAS DE RATO A ESTA FANTASIA!

HMMM?

PAPAI RATO VAI FAZER UMA VISITA PARA ELES!

SÓ PRECISO ACRESCENTAR **ORELHAS DE RATO** A ESTA FANTASIA!

PERFEITO. AGORA, EU VOU PRATICAR O MEU "HO HO HO", E OS SOBRINHOS DO SQUEAK TERÃO UM NATAL MAIS FELIZ!

ESPERE ATÉ ELES CONHECEREM O PAPAI RATO!

HO, HO, HO! HO, HO, HO! FELIZ NATAL, PEQUENAS DELÍCIAS!

VEJA, PENNY! É ELE, É ELE!

É O PAPAI RATO!

VOCÊ TROUXE PRESENTES PARA NÓS, PAPAI RATO? TROUXE?

CLARO QUE SIM, E EU VOU DÁ-LOS A VOCÊS NA GRANDE FESTA NATALINA DOS RATOS!

ME LEMBREM ONDE É MESMO!

A FESTA NATALINA DOS RATOS!?

NÃO PODEMOS DIZER A **NINGUÉM** ONDE É!

SIM, MAS NÓS PODEMOS CONTAR AO PAPAI RATO! AFINAL... ELE É O PAPAI RATO!

A FESTA É NAQUELE TERRENO BALDIO AQUI PERTO!

DOIS QUARTEIRÕES E VIRA À ESQUERDA! ENTENDI!

SIM! VOCÊ DESCE DOIS QUARTEIRÕES E VIRA À ESQUERDA!

NÃO ESQUEÇA DOS NOSSOS PRESENTES!

VOCÊS ME VERÃO LÁ COM CERTEZA!

VEMOS VOCÊ LÁ!

QUERIA TER PRESENTES MELHORES PARA PENNY E DENNY...

...MAS ELES VÃO FICAR MUITO DESAPONTADOS SE PAPAI RATO NÃO APARECER!

HO, HO, HO, PENNY E DENNY! TENHO PRESENTES PARA VOCÊS!

VEMOS VOCÊ NA FESTA, PAPAI RATO!

SIM! LEMBRE-SE, É NAQUELE TERRENO BALDIO AQUI PERTO!

BEM, PELO MENOS AGORA EU SEI ONDE É A FESTA!

TALVEZ O PAPAI RATO DEVA APARECER LÁ!

A FESTA ESTÁ SÓ COMEÇANDO, MAS A COMIDA JÁ CHEGOU...

...E POR "COMIDA", QUERO DIZER "CONVIDADOS"! POSSO ESCOLHER QUALQUER UM!

HO, HO, HO, JANTAR! PAPAI RATO ESTÁ AQUI!

SOCORRO!

GATO!!!

FUJAM TODOS!

TANTOS PARA ESCOLHER, MAS VOCÊ SERVE!

AAAAI!

HARRY! POR QUE VOCÊ NÃO PODE DEIXÁ-LOS EM PAZ NEM NO NATAL?

PORQUE EU NÃO COMO DESDE O DIA DE AÇÃO DE GRAÇAS!

SUMA DAQUI, GARFIELD! NADA QUE VOCÊ DIGA VAI ME IMPEDIR DE DEVORAR ESTE RATO!

PAPAI RATO?

QUEM QUER QUE VOCÊS SEJAM, VOCÊS PODEM SER A SOBREMESA...

PAPAI RATO, O QUE VOCÊ ESTÁ FAZENDO COM A NOSSA MÃE?

CUIDE BEM DELA. SÓ NOS RESTOU ELA, DESDE QUE PAPAI SE FOI.

BEM, ESTOU COM FOME...

...MAS EXISTEM COISAS PIORES DO QUE ESTAR COM FOME!

HARRY, ISSO FOI UM DOS MELHORES PRESENTES DE NATAL QUE EU JÁ GANHEI!

POR QUE VOCÊ NÃO VEM JANTAR COM JON, ODIE E EU?

SÉRIO?

POSSO COMER À VONTADE?

COMIGO POR PERTO... PROVAVEL-MENTE, NÃO.

É SÓ NÃO FICAR ENTRE MIM E O MOLHO, E VOCÊ VAI ESTAR SEGURO!

GATI-NHO!!!

PAREM! NÃO!

NÃO FAÇAM ISSO!

AJEITE AS COSTURAS!

ARRUME O PELO!

ELE É ADORÁVEL!

QUEM DISSE QUE É UMA "NOITE FELIZ"?

TÃO FESTIVO!

EU NÃO ENTENDO! QUEM TROUXE ESSES PRESENTES PARA VOCÊS?

PAPAI RATO!

FELIZ NATAL PARA TODOS... E QUE TODOS TENHAM UMA BOA NOITE!

para PENNY

para PENNY

FIM

VEJAM TODA ESSA NEVE!

O JORNAL ESTAVA CERTO, FOI UMA NEVASCA RECORDE!

GARFIELD! ODIE! VAMOS CONSTRUIR O MAIOR BONECO DE NEVE DO MUNDO!

IAU! IAU! IAU!

NÃO, OBRIGADO. SÓ GOSTO DE GELO NO MEU SORVETE!

PROBLEMA NEVADO

VOCÊS PODEM CONGELAR. EU VOU FICAR AQUI COM UMA CANECA DE CHOCOLATE QUENTE E BRINCANDO COM MEU NOVO KIT DE MÁGICA.

BEM, ODIE, PARECE QUE A CONSTRUÇÃO DO MAIOR BONECO DE NEVE DO MUNDO ESTÁ EM NOSSAS MÃOS.

GARFIELD VAI PERDER TODA A DIVERSÃO!

EAU!

DIVERSÃO? QUE DIVERSÃO? DESDE QUANDO HIPOTERMIA É CONSIDERADA DIVERSÃO?

PRECISO DA MINHA PÁ, DO ROLADOR DE NEVE E DA ESCADA! E ENTÃO NÓS PODEREMOS COMEÇAR ESSA FESTA GELADA!

UMA HORA ROLANDO, MODELANDO, BATENDO E CONSTRUINDO DEPOIS...

CONSEGUIMOS! É O MAIOR BONECO DE NEVE QUE EU JÁ FIZ! DEVE TER QUASE DEZ METROS DE ALTURA!

BRRRR! EU VOU ENTRAR PARA TOMAR UMA CANECA IMENSA DE CHOCOLATE QUENTE!

ARF! ARF!

NADA MAU. SERIA MAIS IMPRESSIONANTE SE FOSSE UM BONECO DE QUEIJO OU UM BONECO DE SALSICHA DE DEZ METROS DE ALTURA - OU TALVEZ UM BONECO DE QUEIJO E SALSICHA...

EI, O QUE VOCÊ ESTÁ FAZENDO?

PEGA

VOCÊ QUER USAR A VARINHA MÁGICA PARA FAZER O BONECO DE NEVE VIVER?

NÃO ACHO QUE UMA VARINHA DE $2,99 TENHA TANTO PODER.

RRFF! RRFF!

MAS SE ISSO FIZER VOCÊ SE SENTIR MELHOR...

DESCULPE, AMIGO... NADA.

IAN...

TALVEZ NÓS TENHAMOS QUE DIZER AS PALAVRAS MÁGICAS.

COMO... "ALA-KAZAM!"

OU... "ALA-KAZOO"...

OU QUEM SABE: "ABRACADABRA, ASSOPRA E MORDE, FAÇA COM QUE O BONECO DE NEVE ACORDE"!

KA-THOOM

D-DE ONDE VEIO ESSE VENTO?

BRRRRR!

RRRRWWWWRRR!

UH-OH.

RRRAAWWR!

O QUE FOI QUE NÓS FIZEMOS?!! AQUELE BONECO DE NEVE ESTÁ VIVO...E NÃO É UM SER FELIZ E CONTENTE!

CAIM...

GARFIELD, ODIE, QUE BARULHO É ESSE?

RRAAWWR!

TUM TUM

IAUP!

GARFIELD, O QUE VOCÊ FEZ? DETENHA-O! ELE ESTÁ TRANSFORMANDO ODIE EM UM PICOLÉ!

USE ESSA DROGA DE VARINHA, RÁPIDO!

EU ADORARIA, MAS EU NÃO SEI COMO ESTA COISA IDIOTA FUNCIONA!

VOU ESCREVER UM E-MAIL VENENOSO PARA A FÁBRICA E EXIGIR O MEU DINHEIRO DE VOLTA!

ACHO QUE SOU EU QUEM VAI DETER ESSE MONSTRO!

OK, BONECO DE NEVE GIGANTE, PREPARE-SE PARA SER DERROTADO À MODA DOS ARBUCKLES!

FELIZMENTE, EU VENHO TREINANDO PARA SER UM LUTADOR DE MMA.

RRRAAWWR!

IRC! SOCORRO!

SALVE-ME! SALVE-ME! MAMÃE!

SUA HABILIDADE COMO LUTADOR PRECISA DE PRÁTICA. MAS SUA HABILIDADE PARA CHORAR COMO UM BEBÊ ESTÁ ÓTIMA!

TUM!

BEM, PARECE QUE AS COISAS VÃO ESQUENTAR!

ESPERE! É ISSO! ESSE VELHO CLICHÊ ME DEU UMA IDEIA!

O QUE PRECISAMOS É DE... MUITO CALOR!

DE VOLTA PARA CASA!

CALOR, CALOR, CALOR. ONDE EU VOU CONSEGUIR ALGO QUENTE?

ESPERE! MEU CHOCOLATE QUENTE!

GARFIELD AO RESGATE!

OK, SUA ABERRAÇÃO CONGELADA, TOME...

SPLASH

...ISTO?

CAIM...

G-GARFIELD... NOS A-AJUDE...

TUM!

VAMOS PRECISAR DE MAIS CHOCOLATE QUENTE. MUITO MAIS!

OK. ESQUEÇA O CHOCOLATE QUENTE. HORA DE IR PRO PLANO B.

TUM!

O QUE SERIA ÓTIMO, SE EU TIVESSE UM PLANO B!

A-HA!!

TEM QUE TER ALGO AQUI QUE FUNCIONE!

FELIZMENTE, JON IGNOROU TODOS OS AVISOS DO GOVERNO E AINDA TEM UMA LÂMPADA SOLAR A PILHA...

...QUE, JUNTO COM ESSA LUPA...

VAI FAZER AQUELE PICOLÉ SUPERCRESCIDO DESMONTAR!

AGORA ESTOU FELIZ POR TER SIDO FORÇADO A ASSISTIR AQUELE PROGRAMA SOBRE CIÊNCIA QUANDO O CONTROLE QUEBROU.

NA MOSCA!

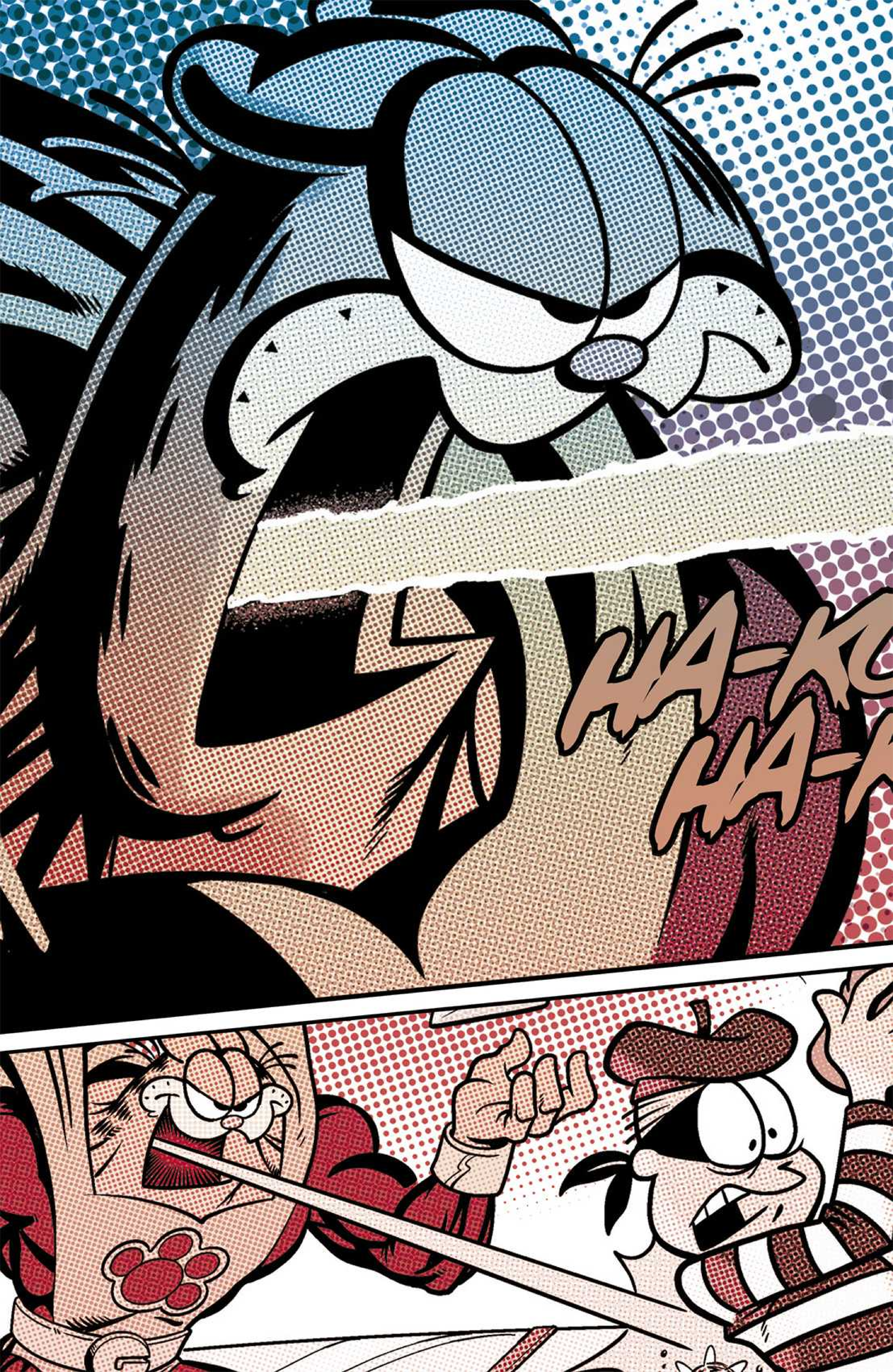
UHU! VOCÊ CONSEGUIU, GARFIELD!

ARF! ARF!

NÃO SOBROU NADA ALÉM DE UM GRANDE MONTE DE NEVE!

VÁ ATÉ A LOJA E TRAGA DEZ LITROS DE CALDA DE CEREJA, ARBUCKLE! EU QUERO A MAIOR RASPADINHA DO MUNDO!

FIM


HA-K
HA-K

GALERIA DE CAPAS

CAPA DA EDIÇÃO 5A POR
GARY BARKER & DAN DAVIS
CORES POR LISA MOORE

FORÇA PET

ELES ESTÃO EM UM FILME TAMBÉM!

CAPA DA EDIÇÃO 5B POR
GARY BARKER & DAN DAVIS
CORES POR LISA MOORE

GARZUCA!
ABNERMAL!
ODIOSO!
STARLENA!

FORÇA PET 5

kaboom!

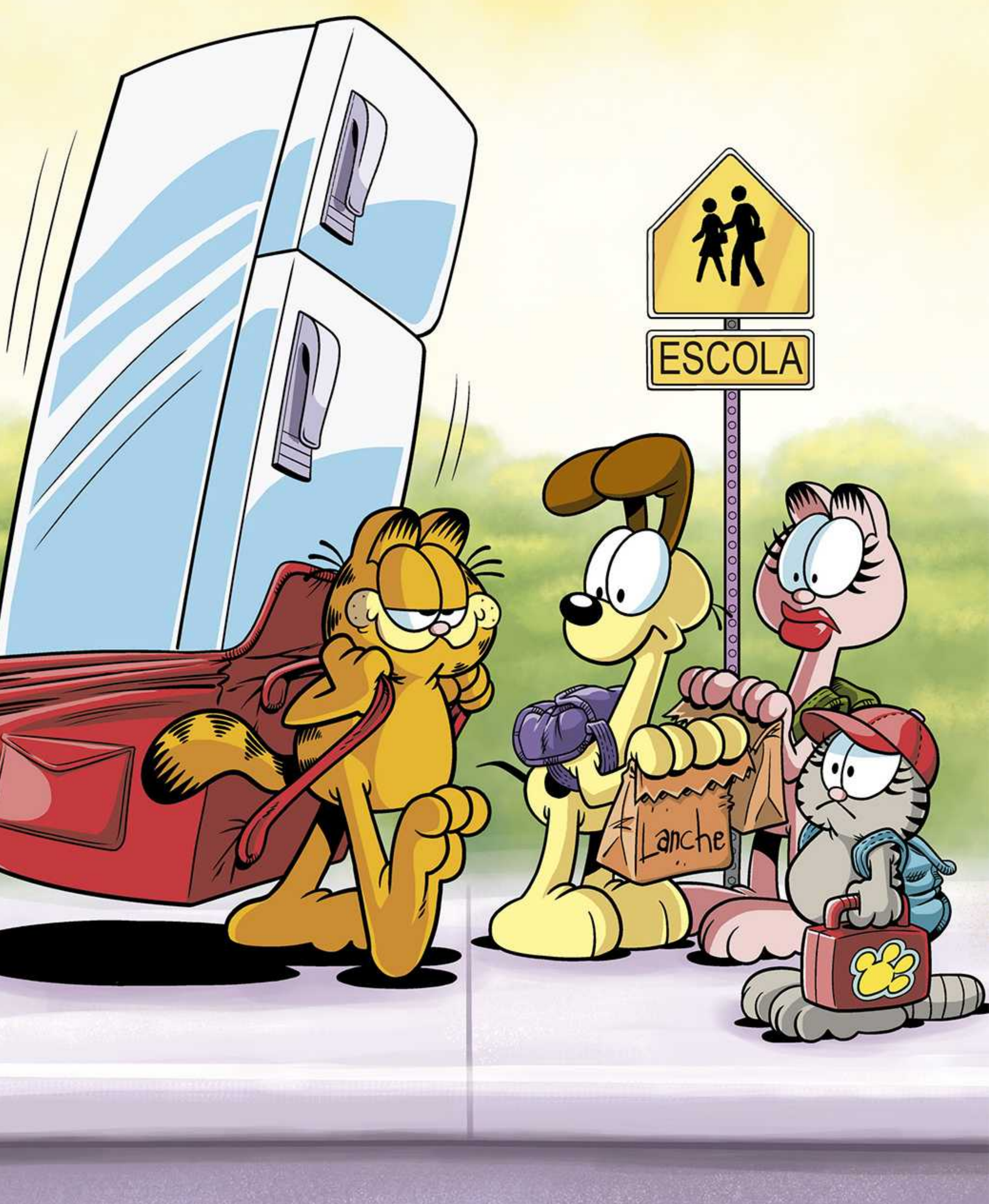
OS SUPER-HERÓIS MAIS LOUCOS DE DORKON!

DEPOIS DE KIRBY!

CAPA DA EDIÇÃO 6A POR

GARY BARKER & DAN DAVIS

CORES POR LISA MOORE



CAPA DA EDIÇÃO 6B POR

GARY BARKER & DAN DAVIS

CORES POR LISA MOORE

CAPA DA EDIÇÃO 7A POR

GARY BARKER & DAN DAVIS

CORES POR LISA MOORE

CAPA DA EDIÇÃO 7B POR
GARY BARKER & DAN DAVIS
CORES POR LISA MOORE

ARROTO!

CAPA DA EDIÇÃO 8A POR

GARY BARKER & DAN DAVIS

CORES POR LISA MOORE

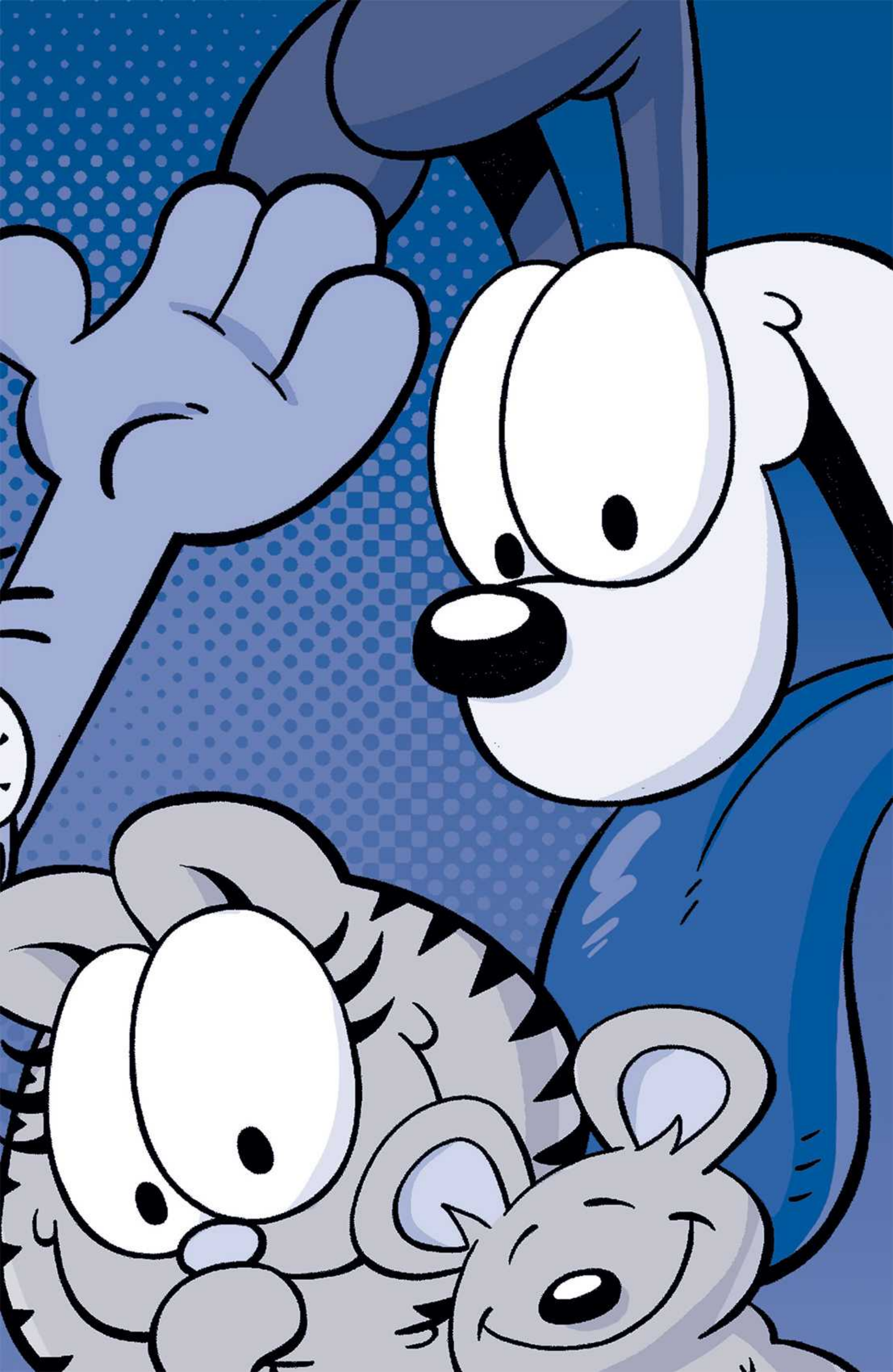
CAPA DA EDIÇÃO 8B POR

GARY BARKER & DAN DAVIS

CORES POR **LISA MOORE**

Boas Festas!

JIM DAVIS



QUE OS PELOS VOEM!

A volta triunfante de Garfield aos quadrinhos continua! O roteirista Mark Evanier e o artista veterano das tiras de Garfield, Gary Barker, apresentam o gato preguiçoso, Odie e toda a turma a um grupo totalmente inédito de amigos, incluindo um rato que quer ser um gato (ou um cão), uma múmia viva e a Força PET... Isso mesmo: os maiores super-heróis da galáxia estão em ação e prontos para defender o universo (ou, pelo menos, o planeta Dorkon). Prepare-se para mais uma rodada de diversão para toda a família!

nemo
WWW.EDITORANEMO.COM.BR

kaboom!™